



## ADRESSE

- LES 9 SALOPARDS : 7 RUE DE L'ARC 13001 -
- ASILE 404 : 135 RUE D'AUBAGNE 13006 -
- CASA CONSOLAT : 1 RUE CONSOLAT 13001 -
- DATA : 44 RUE DES BONS ENFANTS 13006 -
- L'ACHE DE CUBA : 108 COURS JULIEN, 13006 -
- DAR LAMIFA : 127 RUE D'AUBAGNE 13006 -
- L'EMBOBINEUSE : 11 BVD BOUËS 13003 -
- L'ÉQUITABLE CAFÉ : 54 COURS JULIEN 13006 -
- LE TRAQUENARD : 55 PLACE JEAN JAURÈS 13006 -
- C4 : 76 RUE 3 FRÈRES BARTHÉLÉMY, 13006 -
- CHIMICHURRI : 17 RUE FERRARI, 13005 -
- LA SALLE GUEULE : 8 RUE D'ITALIE 13006 -
- LA TÂCHE : 17 RUE FLÉGIER 13001 -
- LE VIDÉODROME 2 : 49 COURS JULIEN 13006 -
- L'ANTRE DE MONDE : 40 RUE ESTELLE 13006 -
- LE FUNICULAIRE : 17 RUE POGGIOLI 13006 -
- LOLLILOP : 2 BVD TURNER 13006 -
- LA MACHINE À COUDRE : 6 RUE JEAN ROQUE 13001 -
- LE MOLOTOV : 3 PLACE CÉZANNE 13006 -
- LA MAISON HANTÉE : 10 RUE VIAN 13006 -
- LE POSTE À GALÈNE : 103 RUE FERRARI 13005 -
- LE MOUNGUY : 10 RUE CONSOLAT 13001 -
- L'OSTAU DAU PAÏS MARSEILHÉS : 18 RUE DE L'OLIVIER 13005 -
- LA MACHINE PNEUMATIQUE : TRAVERSE DU REGALI, 13016 -

**FB : VORTEXFROMMARS**  
**VORTEXFROMMARS@GMAIL.COM**

## LE VORTEX C'EST QUOI ?

PEUT ÊTRE, TU NE LE SAIS PAS, MAIS CE QUE TU TIENS DANS LES MAINS EST UN AGENDA. UN AGENDA MENSUEL QUI REGROUPE LES CONCERTS ET ÉVÉNEMENTS MUSICAUX DES PETITES SALLES SOUTERRAINES DE MARSEILLE. SACHE QUE TU PEUX L'AFFICHER SUR TON FRIGO, DANS TES TOILETTES. LE GARDER DANS TA POCHE COMME PENSE-BÊTE, OU BIEN N'IMPORTE...

ON VEUT MONTRER UN PETIT ENSEMBLE DE LIEUX PEU OU PAS SUBVENTIONNÉS QUI FONT LEURS ACTIVITÉS AVEC UN MAXIMUM DE CONVICTIONS ET DE DÉBROUILLE. TOUS LES ÉVÉNEMENTS INSCRITS SONT À DES TARIFS QU'ON CONSIDÈRE RAISONNABLE DE 0 À 10€.

POUR NOUS LA MUSIQUE EST UN LEITMOTIF, POUR POUVOIR ALLER AU-DELÀ : CE QU'ON DÉFEND C'EST DE FAIRE SOI-MÊME PARTICIPANTE ET ACT-RICE-EUR DE SON ENVIRONNEMENT, ET NON UNE CULTURE D'ÉVÉNEMENTS SUR CATALOGUE ASSÈNÉS PAR DES DIRECTIONS POLITIQUES IGNARES ET MÉPRISANTES. ON EN RESTE PAS PLUS IDÉALISTES SUR NOTRE MILIEU MAIS ON AIDE À COMMUNIQUER DESSUS, EN PENSANT QUE ÇA REPRÉSENTE LE JOYEUX BORDEL DE MARSEILLE ET C'EST DÉJÀ BIEN !

(SI TU VEUX SAVOIR POURQUOI LE VORTEX SE NOMME AINSI, ET BIEN TAPE «LES PORTES DU FUTUR LES VORTEX 3/7» SUR LE NET)

ENFIN, LE VORTEX EST PLIÉ DANS LA GRANDE EST SUPERBE CAVE DU TRAIN EN MARCHÉ, SALLE DE RÉPÊTE AUTOGÉRÉE QUI OUVRE SES PORTES DU LUNDI AU VENDREDI DE 18H À 12H ET LE SAMEDI DE 14H À 18H.

## ÉMISSION RADIO À ÉCOUTER

- SUR RADIO GALÈRE 88.4FM -
- #DATAPLEX RÉSISTANCE MUSICALES : TOUT LES MARDIS 22H-23H
- SUR RADIO GRENOUILLE 88.8FM -
- # L'OREILLE CASSÉ TOUT LES JEUDIS 19H-20H
- #DISCORDE LES 1ER ET 3EME JEUDI DU MOIS 21H-22H
- # BRUITS CONFUS : LES 2ÈME ET 4ÈME JEUDIS DU MOIS 21H-22H
- SUR RADIO BAM WWW.RADIOBAM.ORG -
- # SUNDAY VORTEX : LES 1ER DIMANCHES 17H
- # LOCAL'S PIRATE : TOUS LES 2ÈME ET 4ÈME JEUDIS DU MOIS

## EDITO

LA RENTRÉE EST DÉJÀ SUR LES RAILS, INTERCALAIRES PLASTIQUE RIGIDE OU CARTON SOUPLE, CAHIERS FORMAT A12 À PETITS CARREAUX MAIS GRANDES LIGNES ET PROTO BONNES RÉOLUTIONS COMME UN PRÉCHAUFFAGE À CETTE FIN D'ANNÉE RITUELLEMENT MOROSE.

HEUREUSEMENT QUE CERTAINES JOYEUSÉTÉS DE LA VIE VIENNENT COURT-CIRCUITER LA RENGAINE ; LA MÉTÉO PHOCÉENNE COULEUR JOE DASSIN ET NOS LIEUX DE VIRÉE CONCERTALE QUI ROUVRENT, LES PLACARDS CHARGÉS DE BONNE DISTILLERIE MUSICALE, DONT SERA EXTRAITE CE 30 SEPTEMBRE LA SIXIÈME ÉDITION DE LA RUE DU ROCK.

UNE NOUVELLE AFFICHE ÉPAISSE COMME UN ANNUAIRE DE TALENTS SALEMENT HÉTÉROCLITES : POP ROCK, HARDCORE, TRANSE EXPÉ, POST-PUNK, HONKY-TONK, DOOM, STONER OU FOLK, TOUS LES STYLES ONT LEUR PORTE-PAROLE AMPLIFIÉ ET LA DÉAMBULATION JUSQU'AU 62 DE LA RUE CONSOLAT DÉMULTIPLIÉRA

LE VORTEX, COMME UN CONCENTRÉ D'ATMOSPHÈRES UNIQUES QUI COHABITE AVEC UN ENTHOUSIASME NON DISSIMULÉ.

CE DIMANCHE, ON PARTICIPE À L'IDÉE ET LA RÉALITÉ D'UN MARSEILLE MULTI-TALENT, VIVANT, HÉTÉROCLITE ET INTERGÉNÉRATIONNEL.

LA RUE CONSOLAT, DES RÉFORMÉS JUSQU'À L'ANGLE BERNEX, VIBRERA À L'UNISSON ET EN DÉCALÉ, NOUS PROPULSANT DANS AUTANT D'UNIVERS SENSIBLES COMME DES POINTS D'ANCRAGE, PROUVANT QUE LA CRÉATION ET L'EXPRESSION ARTISTIQUE SONT ET DOIVENT RESTER DES FONDAMENTAUX DE NOTRE EXISTENCE.

CE DIMANCHE, ON S'ALIMENTE EN OXYGÈNE VIBRATOIRE ; ON LANCE LES FILETS DE NOTRE CURIOSITÉ QUI S'ACCROCHERA AU HASARD ET C'EST TANT MIEUX ; ON DÉAMBULE AU CŒUR DE NOS ABYSSES RYTHMIQUES ET MÉLODIQUES QU'ON FAIT SCRUPULEUSEMENT DÉBORDER À FLEUR DE PEAU ; ET ON SE JETTE À CŒUR PERDU DANS LA FOSSE MUSICALE, LE PROGRAMME VORTEX COMME UN FIL ROUGE À TOUT CE K.O. SONIQUE.

OOLIZ

DIMANCHE 30 SEPTEMBRE 2018 - RUE CONSOLAT MARSEILLE  
**PROGRAMMATION RUE DU ROCK # 6**

Heure	COFD (n°62)	Atelier Gouache (n°56)	Garage (n°54)	Rue des Abeilles	La Ferronnerie (n°34)	Rue Chevillon	Le Mouguy (n°10)	Place des Danaïdes
13h30								
13h40								
13h50								
14h00								
14h10								
14h20								
14h30								
14h40								
14h50								
15h00								
15h10								
15h20								
15h30								
15h40								
15h50								
16h00								
16h10								
16h20								
16h30								
16h40								
16h50								
17h00								
17h10								
17h20								
17h30								
17h40								
17h50								
18h00								
18h10								
18h20								
18h30								
18h40								
18h50								
19h00								
19h10								
19h20								
19h30								
19h40								
19h50								
20h00								
20h10								
20h20								
20h30								
20h40								

+ Sing or Die Karaoke 21h-22h30 aux Danaïdes (intérieur)  
Toute la journée à la Meson (n°52) des stands Plus Belle la Nuit et aussi labels indépendants du Vortex et de Phocéa Rock

# OCTOBRE

**DIM 30**

Rue du Rock  
**RUE CONSOLAT**  
13h30 - Gratuit  
23 groupes (programme au verso)

Dirge / Throane / Ovtrenoir  
**MACHINE À COUDRE**  
21h - 6 balles  
Post/black metal

Wolfpack / Happy Fist / Hurst  
**MOLOTOV**  
- 21h - 6 balles  
Hardcore

Carrageenan / Christophe Clébard / Ass  
**INTERMÉDIAIRE**  
20h30 - 3/5 balles  
Synth / Electro / Indus

**LUN 1ER**

Lahis / Giz Medium  
**CAT'S COMMODITIES**  
18h - Prix libre  
Folk

**MAR 2**

Steve and Ginie Jackson  
**CAT'S COMMODITIES**  
18h - Prix libre  
Folk

**JEU 4**

United for Jamaica : Papet J / Leo de Raspigaus / Malik Fahim  
**MOLOTOV**  
21h / 5 balles  
Reggae

Quartet de la Plaine  
**FUNICULAIRE**  
21h participation libre  
Jazz/Funk

**VEN 5**

Splash Macadam / Schimmie Acide / Dogfries  
**LA MACHINE À COUDRE**  
21h - 4 balles  
Cold surf / Psyché / Prog

Dj Maki  
**LOLLIPOP**  
19h Gratuit  
Apéro japonais

Speakeasy : K+LAB  
**MOLOTOV**  
21h - 5 balles  
Nujazz/hiphop

François Vola Trio  
**CAFÉ CONCEPTION**  
19h - Prix Libre  
Bluegrass

Dead Cats Division + Morrison a la porte  
**ANTRE 2 MONDE**  
21h - Prix libre  
Cold punk / Electro wave

Dj Hashtaroth & Scaryteeth  
**LA TACHE**  
21h - Prix libre  
Doom, Batcave, gothic and new wave

**SAM 6**

Foire aux vinyles  
**EL ACHE DE CUBA**  
13h Entrée libre  
SOVOX / Spinabifida / Parade  
Machine à Coudre 21h 5 balles  
Garage / Grunge / Post Pop

Jedba  
**ATELIER CHIMICHURRI**  
21h Prix Libre  
Gnawa

**SAM 6(BIS)**

Sober / Bias  
**LA SALLE GUEULE**  
21h - 5 balles  
Punk Rock

Cockpit / Bégayer / System Magic  
**L'EMBOBINEUSE**  
21h30 - 6/8/10 balles  
Garage punk / Folk rétro  
futuriste / LOLRap

Nini Dogskin  
**LE NON LIEU**  
20h - 8 euros  
Cabaret Vian

Leo / Fedor / Yvi Slan  
**BAKI LIN**  
20h - 10 balles  
Rock, reggae, folkpsychédélique,  
noise, chanson française.

8% crew / The groovators / Malatesta & Freaks city DJ set  
**MOLOTOV**  
21h - 12/15 balles  
Ska/reggae

Convoi solidaire pour les réfugiés d'Athènes à Lavrio  
**DAR LAMIFA**  
18h Entrée libre  
Discussion concert expo

Le Trio de passage  
**EL ACHE DE CUBA**  
20h30 Participation au chapeau  
Rumba, valse, buleria +  
Scène ouverte

Dj Kep et dj Londe  
**ANTRE 2 MONDE**  
21h Prix libre  
urban tribal

**DIM 7**

Estere  
**MOLOTOV**  
21h - 6  
Soul/Electro/pop

Bouffe Vegan  
**LA SALLE GUEULE**  
19h Prix Libre  
En soutien aux guaranis du Brésil

**JEU 11**

Jedba  
**FUNICULAIRE**  
21h participation libre  
Gnawa

**VEN 12**

Anti/dogmatikss / Butcher Project  
**LA SALLE GUEULE**  
21h - 5 balles  
Punk Hardcore

Perplexe Mollesse Premier Opus  
Les Jérémiasdes  
**DATA**  
19h Gratos  
Vernissage, impro musicale, djs  
set and more

Sneers  
**MACHINE À COUDRE**  
21h - 5 balles  
Noise Soul Psychedelic

Black dope + expo  
**LE MOUNGUY**  
20h30 Gratuit  
Exposition art modeste par Afi  
+ duo dj/selecter afro

Mick wigfall & The Toxics / Warrior Kids  
**LA MAISON HANTÉE**  
20h - 8 balles (12 balles les 2 soirs)  
Rock'n'Roll / Oi!

Parlez-vous corps  
**DAR LAMIFA**  
20h  
Bal

La chanson délirante  
**LE NON LIEU**  
20h - 8 euros  
Conférence musicale absurde

Levelup  
**MOLOTOV**  
20h - 5 balles  
Psy/trance

**VEN 12 (BIS)**

Collectif Kikafé  
**EL ACHE DE CUBA**  
20h30 Entrée libre  
Chansons française en acoustique  
et scène ouverte

Vernissage Vivienne Vica  
**ANTRE 2 MONDE**  
19h Entrée libre  
Concert chant et accordéon

**SAM 13**

Borracara / Escafismo / Apes  
Brigade  
**LA SALLE GUEULE**  
21h - 5 balles  
Punk Hardcore / Powerviolence

René Binamé + Grrzzz  
**DAR LAMIFA**  
20h / Prix libre  
Anarchopunk. Soirée de soutien  
à Niet edition

Zayk / Ombres  
**LA TACHE**  
21h - 5 balles  
Krautrock / Cold Minimal

Sergio Bacalhau  
**ATELIER CHIMICHURRI**  
21h Prix Libre  
Musique brésilienne

Germaine Kobo & Bella Lawson  
**LE MOUNGUY**  
20h30 Gratuit  
Electro Afro

Galgui Musique  
**ANTRE 2 MONDE**  
21h Prix libre  
AfroMaghrebrock

Pour Chambre, Nuit Blanche  
**EMBOBINEUSE**  
21h30 8/15 balles  
Performance / Installation /  
Danse

Expo photo J2P / Sing or Die Karaoke  
**MACHINE À COUDRE**  
21h30 - 3 balles

**MAR 16**

Joasinho Robot Band  
**DATA**  
19h - 3/6  
Psychedelic LoFi machine music  
robotinstruments, electronics,  
and trashy percussion

Emma Ruth Rundle  
**MOLOTOV**  
21h 8/10 balles  
Rock/Psyche

**MER 17**

Marseille Zulu Radio  
**MOLOTOV**  
20h Prix Libre  
Hip Hop

Raggen / Deveikuth  
**LA SALLE GUEULE**  
20h 5 balles  
Fastcore / Funeral doom

**JEU 18**

La Mourduo / La Morsure  
**THÉÂTRE DE LA COMÉDIE**  
20h - 5 balles  
Théâtre chanté et poésie tribale

Junk Wild Cat's Commodities 18h  
Prix libre  
Dj from Mexico

Pipes & Pintes  
**MOLOTOV**  
21h - 10/12 balles  
Celtic Rock

**VEN 19**

Conger ! Conger ! + Hummingbird  
**MACHINE À COUDRE**  
21h30 - 5 balles  
Indie noise / Post blues

The Retro Project  
**LOLLIPOP**  
19h Gratuit  
Rock

Chris Daniel  
**CAFÉ CONCEPTION**  
20h Prix Libre  
Folk

D'En Haut / L'Amicale Musicala  
de l'OPM  
**LA MACHINE À COUDRE**  
21h - 5/7 balles  
Offrandes musicales gascones  
vibratoires / Orquestra dionosica

Growls / Pessimists / Inquisition  
**LA SALLE GUEULE**  
21h - 5 balles  
Grindcore / powerviolence

The Wheel, Bid Debbie et Heterochromea  
**LA TACHE**  
21h - 5 balles  
Electro queer

Golden Oriole / Next Life / Gaute Granli  
**L'EMBOBINEUSE**  
21h30 - 6/7/9 balles  
Obsessional Dancefloor Mathpunk / Electro violence / Exotica  
noise

Dj Hashtaroth  
**CAT'S COMMODITIES**  
18h Prix libre  
Doom, Batcave, gothic and new  
wave

Katrina  
**EL ACHE DE CUBA**  
20h30 Participation au chapeau  
Rumba et chansons aux sonorités  
espagnoles  
Jo Keita Antre 2 Monde 21h Prix  
libre  
Afro soul

Nini Dogskin & Martial Paoli  
**LE NON LIEU**  
20h - 8 euros  
Cabaret Zazou

**SAM 20**

Conger ! Conger !  
**LOLLIPOP**  
19h Gratuit  
Indie noise

Régis Victor / Fureur de vouivre / Travail bénéfique / Morusque  
**47 LE LIEU**  
19h30 - 5 euros  
Freak pop / Expé

Fire at will / Rats don't sink / Sovox  
**MACHINE À COUDRE**  
21h - 5 balles  
Punk / Hardcore / Garage

Old Sound Makers  
**MOLOTOV**  
21h - 6 balles  
Reggae/Ska/Rocksteady

Basile  
**ANTRE 2 MONDE**  
21h Prix libre  
Hiphop

Sing Or Die Karaoke  
**LA SALLE GUEULE**  
21h - 3 balles

**DIM 21**

PatinCouffin + Jojo à l'accordéon  
**JARDIN DES CHATS**  
Gratuit  
Baleti languedocien / alpin

**LUN 22**

Sworn Enemy / Dirty Wheels / CheatXdeath  
**MOLOTOV**  
21h - 8 balles  
Punk hXc

Les tourloupes  
**LA SALLE GUEULE**  
20h - 5 balles  
Spectacle de Magie Politisé

Pratos / Moon Râ  
**MACHINE À COUDRE**  
21h - 5 balles  
Post rock

Trio Vincent Roussel  
**DATA**  
19h - 3/6 balles  
Drummer, percussionist, sound  
artist

The Monsters / Cowboys from outerspace  
**MOLOTOV**  
21h - 10 balles  
Rock/Rockab/Garage

Muscle / Pogy et les Kéfars  
**MACHINE À COUDRE**  
21h - 5 balles  
Punk / Powerpop

Expanded TV  
**VIDÉODROME 2**  
21h - 8 balles  
Festival MUFF. Performance  
video cosmique

**JEU 25**

Tamara Goukassova  
**DATA**  
18h30 Prix libre  
Festival MUFF. Violon noise,

**VEN 26**

Terry Lee Hale  
**LOLLIPOP**  
19h Gratuit  
Folk US

Shiloh / Human toy / Catalogue  
**LA SALLE GUEULE**  
21h - 5 balles  
Dark Country / electropunk / PostPunk

Chicaloyoh / Bed Dataies / La Race / Susu Laroché & Vilain.e  
**EMBOBINEUSE**  
21h - 5/6 balles  
Festival MUFF. Réveries expe / Noise / Violence no wave / installation  
video et perf videolive,

The Guests / Garces Kelly  
**MACHINE À COUDRE**  
21h - 5 balles  
Post punk / rock orgasmique

Narendra Mishra  
**ANTRE 2 MONDE**  
21h - 10 balles  
Musique indienne

Dj set Wild Cat Lou & Clint Lhazar  
**CAT'S COMMODITIES**  
18h Prix libre  
Pretty wild freakbeat rock'n'roll  
des tauliers

Histoire de Faussaire  
**EL ACHE DE CUBA**  
20h Participation au chapeau  
Chanson de Brassens + Scène  
ouverte

Grügrü  
Sulfat'ketamine  
**LA TACHE**  
21h - 5 balles  
jazz noise / heavy 70's

**SAM 27**

Mary Bell / Bitpart / Gériatrie  
**LA SALLE GUEULE**  
21h - 5 balles  
Post punk grunge / Pop punk /  
Compost Noise

Meryll Ampe / Rien Virgule / Alos / Froe Char & Yseult / Dj PÉPÉ / Sus Laroché & Vilain.e  
**EMBOBINEUSE**  
21h30 - 8/9 balles

Festival MUFF. Electroacoustique / Folie sombre & bruitiste / Pagan  
doom expe / techno spectrale / Dj  
set maritime / installation  
video et perf videolive

Isa & Ger  
**ATELIER CHIMICHURRI**  
21h Prix Libre  
Musiques argentines : milongas,  
chacareras, zambas

La Kamba  
**MOLOTOV**  
21h - 5 balles  
Cumbia

The Monsoon  
**LA MAISON HANTÉE**  
20h Entrée libre  
Climatic rock

Soirée de soutien Mamba à 4+3  
Briançon  
**DAR LAMIFA**  
20h  
Solidarité sans frontière

Siwanya  
**ANTRE 2 MONDE**  
21h prix libre  
Afroreggae

Nini Dogskin & Ludovic Amadeus Selmi  
**LE NON LIEU**  
20h - 8 euros  
Cabaret Erik Satie

**DIM 28**

d Webblingall  
**DATA**  
Gratuit, sur inscription  
Festival MUFF. Atelier : Acti-  
visme(s) vidéo : Et maintenant ?  
avec Ed Webblingall de la Lon-  
don Video Community Archive  
et Primitivi

PaperCutz / GrandFather's House  
**MOLOTOV**  
21h - 6 balles  
Rock Alternatif

**LUN 29**

Chafouin / Tu brûles mon esprit / Guest  
**LA MACHINE À COUDRE**  
21h30 5 balles  
Noiserockbricolo / Krautrockvariété / Mathrock

**MER 31**

Xerramequi i els Aborigens  
**MOLOTOV**  
21h - 6 balles  
Reggae catalan

Poney Gallant + dj set  
**LA TACHE**  
21 prix libre  
Pop, fag beat

Sing or Die Karaoke  
**MACHINE À COUDRE**  
21h30 - 6 balles  
Special Halloween